

ГЕРОНТОЛОШКИ ЦЕНТАР "СОМБОР"

БРОЈ: 145-9/2025

ДАТУМ: 08.09.2025.

СОМБОР

ФИНАНСИЈСКИ ПЛАН ГЕРОНТОЛОШКОГ ЦЕНТРА "СОМБОР" ЗА 2025.

(на аналитичком нивоу, са пдв-ом)

Ред. Број	Опис	Укупно са ПДВ-ом	Буџет Републике Социјална заштита 0005	Буџет Републике Социјална заштита 0015	Покрајина	РФЗО	Сопствена средства - Тржишни приходи	Сопствена средства - редовни приходи
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	ТЕКУЋИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ОД ПРОДАЈЕ НЕФИНАНСИЈСКЕ ИМОВИНЕ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
700000	ТЕКУЋИ ПРИХОДИ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
730000	ДОНАЦИЈЕ, ПОМОЋИ И ТРАНСФЕРИ	20.700.000	0	0	20.700.000	0	0	0
733000	ТРАНСФЕРИ ОД ДРУГИХ НИВОА ВЛАСТИ	20.700.000	0	0	20.700.000	0	0	0
733111	Трансфери од општине и покрајине 1. Санација крова у Далматинској 3.500.000 2. Санација спољне расвете у ДС 3.500.000 3. Намештај за собе и канцеларије 4.000.000 4. Санација колског прилаза у ДП 3.500.000 5. Опрема за ПП заштиту 1.200.000 6. Опрема и инвентар за кухињу 5.000.000	20.700.000			20.700.000			
740000	ДРУГИ ПРИХОДИ	206.001.313	0	0	0	0	6.000.000	200.001.313
742000	ПРИХОДИ ОД ПРОДАЈЕ ДОБАРА И УСЛУГА	6.000.000	0	0	0	0	6.000.000	0

742311	Приходи од продаје добара и услуга на тржишту	6.000.000					6.000.000	
745000	МЕШОВИТИ И НЕОДРЕЂЕНИ ПРИХОДИ	200.001.313	0	0	0	0	0	200.001.313
745111	Мешовити и неодређени приходи - редовна делатност	200.001.313						200.001.313
770000	МЕМОРАНДУМСКЕ СТАВКЕ ЗА РЕФУНДАЦИЈУ РАСХОДА	0	0	0	0	0	0	0
771000	МЕМОРАНДУМСКЕ СТАВКЕ ЗА РЕФУНДАЦИЈУ РАСХОДА	0	0	0		0	0	0
771100	Меморандумске ставке за рефундацију расхода	0						
780000	ТРАНСФЕРИ ИЗМЕЂУ БУЏЕТСКИХ КОРИСНИКА НА ИСТОМ НИВОУ	45.430.489	0	0	0	45.430.489	0	0
781000	ТРАНСФЕРИ ИЗМЕЂУ БУЏЕТСКИХ КОРИСНИКА НА ИСТОМ НИВОУ	45.430.489	0	0	0	45.430.489	0	0
781100	Трансфери између буџетских корисника на истом нивоу	45.430.489				45.430.489		
790000	ПРИХОДИ ИЗ БУЏЕТА	97.200.943	82.235.687	0	5.007.457	0	0	9.957.799
791000	ПРИХОДИ ИЗ БУЏЕТА	97.200.943	82.235.687	0	5.007.457	0	0	9.957.799
791100	Приходи из буџета - зараде и материјални трош.	42.320.687	42.320.687					
791100	Буџетски фонд - енергенти	17.117.000	17.117.000					
791100	Буџетски фонд - храна	20.459.000	20.459.000					
791100	Буџетски фонд - постељина	1.148.000	1.148.000					
791100	Буџетски фонд - опрема за техничку службу	1.191.000	1.191.000					
321000	Пренети износ средстава на крају године за редовно пословање - Зараде и текуће пословање	9.957.799						9.957.799
321000	Пренети износ средстава на крају године за редовно пословање - Покрајина	5.007.457			5.007.457			
	УКУПНО	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112

Ред. Број	Опис	Укупно	Буџет Републике Социјална заштита 0005	Буџет Републике Социјална заштита 0015	Покрајина	РФЗО	Сопствена средства - Тржишни приходи	Сопствена средства - редовни приходи
-----------	------	--------	--	--	-----------	------	---	---

1	2	3	4	5	6	7	8	9
	ТЕКУЋИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКЕ ИМОВИНЕ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
400000	ТЕКУЋИ РАСХОДИ	353.142.745	81.044.687	0	10.708.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
410000	РАСХОДИ ЗА ЗАПОСЛЕНЕ	163.425.312	39.140.560	0	0	42.130.489	0	82.154.263
411000	ПЛАТЕ, ДОДАЦИ И НАКНАДЕ ЗАПОСЛЕНИХ (ЗАРАДЕ)	128.657.814	32.504.760	0	0	36.029.165	0	60.123.889
411100	Плате, додаци и накнаде запослених	128.657.814	32.504.760			36.029.165		60.123.889
412000	СОЦИЈАЛНИ ДОПРИНОСИ НА ТЕРЕТ ПОСЛОДАВЦА	19.106.498	4.924.800	0	0	5.371.324	0	8.810.374
412000	Допринос за пензијско и здравствено осигурање	19.106.498	4.924.800			5.371.324		8.810.374
412200	Допринос за здравствено осигурање	0						
412300	Допринос за незапосленост	0						
413000	НАКНАДЕ У НАТУРИ	200.000	0	0	0	80.000	0	120.000
413100	Накнаде у натури	200.000	0			80.000		120.000
414000	СОЦИЈАЛНА ДАВАЊА ЗАПОСЛЕНИМА	3.001.000	1.000	0	0	0	0	3.000.000
414100	Исплата накнада за време одсуствовања с посла на терет фондова	51.000	1.000					50.000
414300	Отпремнине	2.150.000						2.150.000
414400	Помоћ у медицинском лечењу запосленог или члана уже породице и друге помоћи запосленом	300.000						300.000
414419	Солидарна помоћ у случају рођења детета	500.000						500.000
415000	НАКНАДЕ ТРОШКОВА ЗА ЗАПОСЛЕНЕ	9.581.000	1.081.000	0	0	0	0	8.500.000
415100	Накнаде трошкова за запослене	9.581.000	1.081.000					8.500.000
416000	НАГРАДЕ ЗАПОСЛЕНИМА И ОСТАЛИ ПОСЕБНИ РАСХОДИ	2.879.000	629.000	0	0	650.000	0	1.600.000
416111	Јубиларне награде	2.879.000	629.000			650.000		1.600.000
416100	Награде запосленима и остали посебни расходи	0						
417000	ПОСЛАНИЧКИ ДОДАТАК (5191)	0	0	0	0	0	0	0
417100	Посланички додатак	0						
418000	СУДИЈСКИ ДОДАТАК (5193)	0	0	0	0	0	0	0
418100	Судијски додатак	0						
420000	КОРИШЋЕЊЕ УСЛУГА И РОБА	180.328.849	38.724.000	0	10.500.000	3.300.000	6.000.000	121.804.849

421000	СТАЛНИ ТРОШКОВИ	72.717.000	17.117.000	0	0	0	6.000.000	49.600.000
421100	Трошкови платног промета и банкарских услуга	0						
421211	Електрична енергија	31.690.000	14.690.000				6.000.000	11.000.000
421221	Утрошен гас	1.200.000						1.200.000
421221	Утрошен пелет	6.400.000						6.400.000
421225	Централно грејање и топла вода	15.000.000						15.000.000
421311	Услуге водовода и канализације	10.000.000						10.000.000
421321	Дезинфекција и дератизација	1.000.000						1.000.000
421324	Изношење смећа	4.027.000	2.427.000					1.600.000
421411	Трошкови ПТТ услуга	900.000						900.000
421412	Трошкови интернета	900.000						900.000
421414	Кабловска тв	800.000						800.000
421500	Трошкови осигурања	800.000						800.000
422000	ТРОШКОВИ ПУТОВАЊА	500.000	0	0	0	0	0	500.000
422100	Трошкови службених путовања у земљи	500.000						500.000
423000	УСЛУГЕ ПО УГОВОРУ	5.800.000	0	0	0	0	0	5.800.000
423200	Компјутерске услуге - одржавање софтвера	900.000						900.000
423200	Компјутерске услуге - одржавање рачунара	500.000						500.000
423322	Котизација за стручна саветовања	400.000						400.000
423311	Стручна усавршавања запослених	400.000						400.000
423399	Чланарине удружењима соц. рад. и сл.	400.000						400.000
423432	Објављивање тендера и оглашавање	250.000						250.000
423439	Остале услуге информисања	250.000						250.000
423521	Стручне услуге по уговору	450.000						450.000
423700	Репрезентација	550.000						550.000
423911	Остале опште услуге	1.700.000						1.700.000
424000	СПЕЦИЈАЛИЗОВАНЕ УСЛУГЕ	4.150.000	0	0	0	2.000.000	0	2.150.000
424311	Трошкови обавезног здравственог прегледа	1.200.000						1.200.000
424311	Здравствена заштита по уговору - лекари	2.000.000				2.000.000		0
424911	Остале специјализоване услуге	950.000						950.000
425000	ТЕКУЋЕ ПОПРАВКЕ И ОДРЖАВАЊЕ	25.500.000	0	0	10.500.000	0	0	15.000.000

425111	Зидарски радови	4.000.000			3.500.000			500.000
425113	Молерски радови	500.000						500.000
425100	Керамичарски радови	500.000						500.000
425114	Радови на крову	4.000.000			3.500.000			500.000
425115	Електричне инсталације	700.000						700.000
425117	Електричарски радови - замена расвете	4.000.000			3.500.000			500.000
425116	Централно грејање	500.000						500.000
425111	Водоводне инсталације	500.000						500.000
425191	Метална галантерија за одржавање објекта	500.000						500.000
425191	Материјал - водовод и санитарије	500.000						500.000
425119	Остали услуге и материјали за одржавање објекта	3.750.000						3.750.000
425211	Одржавање возила	500.000						500.000
425211	Одржавање опреме за пољопривреду - косачица	250.000						250.000
425225	Одржавање опреме за домаћинство - електрични уређаји	500.000						500.000
425225	Одржавање опреме за домаћинство - вентилација	300.000						300.000
425225	Сервисирање ватрогасних апарата	500.000						500.000
425225	Одржавање лифтова	500.000						500.000
425225	Одржавање опреме за вешерај	400.000						400.000
425225	Замена полупаних стакала	200.000						200.000
425225	Викловање електромотора	100.000						100.000
425225	Поправка раскладних уређаја	500.000						500.000
425225	Одржавање система ТНГ	250.000						250.000
425225	Одржавање рада аларма за детекцију пожара	350.000						350.000
425225	Одржавање медицинске опреме	300.000						300.000
425291	Материјал - резервни делови за возила	300.000						300.000
425291	Електроматеријал за одржавање опреме и објекта	600.000						600.000
425291	Делови за рачунаре и штампаче	500.000						500.000

441000	ОТПЛАТЕ ДОМАЊИХ КАМАТА (од 5256 до 5264)	0	0	0	0	0	0
441100	Отплата камата на домаће хартије од вредности	0					
441200	Отплата камата осталим нивоима власти	0					
441300	Отплата камата домаћим јавним финансијским институцијама	0					
441400	Отплата камата домаћим пословним банкама	0					
441500	Отплата камата осталим домаћим кредиторима	0					
441600	Отплата камата домаћинствима у земљи	0					
441700	Отплата камата на домаће финансијске деривате	0					
441800	Отплата камата на домаће менице	0					
441900	Финансијске промене на финансијским лизинзима	0					
442000	ОТПЛАТА СТРАНИХ КАМАТА (од 5266 до 5271)	0	0	0	0	0	0
442100	Отплата камата на стране хартије од вредности	0					
442200	Отплата камата страним владама	0					
442300	Отплата камата мултилатералним институцијама	0					
442400	Отплата камата страним пословним банкама	0					
442500	Отплата камата осталим страним кредиторима	0					
442600	Отплата камата на стране финансијске деривате	0					
443000	ОТПЛАТА КАМАТА ПО ГАРАНЦИЈА (5273)	0	0	0	0	0	0
443100	Отплата камата по основу активираних гаранција	0					
444000	ПРАТЕЋИ ТРОШКОВИ ЗАДУЖИВАЊА (од 5275 до 5277)	0	0	0	0	0	0
444100	Негативне курсне разлике	0					
444200	Казне за кашњење	0					
444300	Таксе које проистичу из задуживања	0					
450000	СУБВЕНЦИЈЕ (5279 + 5282 + 5285 + 5288)	0	0	0	0	0	0
451000	СУБВЕНЦИЈЕ ЈАВНИМ НЕФИНАНСИЈСКИМ ПРЕДУЗЕЊИМА И ОРГАНИЗАЦИЈАМА (5280 + 5281)	0	0	0	0	0	0
451100	Текуће субвенције јавним нефинансијским предузећима и организацијама	0					
451200	Капиталне субвенције јавним нефинансијским предузећима и организацијама	0					

452000	СУБВЕНЦИЈЕ ПРИВАТНИМ ФИНАНСИЈСКИМ ИНСТИТУЦИЈАМА (5283 + 5284)	0	0	0	0	0	0
452100	Текуће субвенције приватним финансијским институцијама	0					
452200	Капиталне субвенције приватним финансијским институцијама	0					
453000	СУБВЕНЦИЈЕ ЈАВНИМ ФИНАНСИЈСКИМ ИНСТИТУЦИЈАМА (5286 + 5287)	0	0	0	0	0	0
453100	Текуће субвенције јавним финансијским институцијама	0					
453200	Капиталне субвенције јавним финансијским институцијама	0					
454000	СУБВЕНЦИЈЕ ПРИВАТНИМ ПРЕДУЗЕЊИМА (5289 + 5290)	0	0	0	0	0	0
454100	Текуће субвенције приватним предузећима	0					
454200	Капиталне субвенције приватним предузећима	0					
460000	ДОНАЦИЈЕ, ДОТАЦИЈЕ И ТРАНСФЕРИ (5292 + 5295 + 5298 + 5301 + 5304)	208.457	0	0	208.457	0	0
461000	ДОНАЦИЈЕ СТРАНИМ ВЛАДАМА (5293 + 5294)	0	0	0	0	0	0
461100	Текуће донације страним владама	0					
461200	Капиталне донације страним владама	0					
462000	ДОТАЦИЈЕ МЕЂУНАРОДНИМ ОРГАНИЗАЦИЈАМА (5296 + 5297)	0	0	0	0	0	0
462100	Текуће донације међународним организацијама	0					
462200	Капиталне донације међународним организацијама	0					
463000	ТРАНСФЕРИ ОСТАЛИМ НИВОИМА ВЛАСТИ (5299 + 5300)	0	0	0	0	0	0
463100	Текући трансфери осталим нивоима власти	0					
463200	Капитални трансфери осталим нивоима власти	0					
464000	ДОТАЦИЈЕ ОРГАНИЗАЦИЈАМА ОБАВЕЗНОГ СОЦИЈАЛНОГ ОСИГУРАЊА (5302 + 5303)	0	0	0	0	0	0
464100	Текуће донације организацијама обавезног социјалног осигурања	0					
464200	Капиталне донације организацијама обавезног социјалног осигурања	0					
465000	ОСТАЛЕ ДОТАЦИЈЕ И ТРАНСФЕРИ (5305 + 5306)	208.457	0	0	208.457	0	0
465100	Остале текуће донације и трансфери	0					
465200	Остале капиталне донације и трансфери	208.457			208.457		
470000	СОЦИЈАЛНО ОСИГУРАЊЕ И СОЦИЈАЛНА ЗАШТИТА	3.180.127	3.180.127	0	0	0	0

471000	ПРАВА ИЗ СОЦИЈАЛНОГ ОСИГУРАЊА (ОРГАНИЗАЦИЈЕ ОБАВЕЗНОГ СОЦИЈАЛНОГ ОСИГУРАЊА) (од 5309 до 5311)	0	0	0	0	0	0	0
471100	Права из социјалног осигурања која се исплаћују непосредно домаћинствима	0						
471200	Права из социјалног осигурања која се исплаћују непосредно пружаоцима услуга	0						
471900	Трансфери другим организацијама обавезног социјалног осигурања за доприносе за осигурање	0						
472000	НАКНАДЕ ЗА СОЦИЈАЛНУ ЗАШТИТУ ИЗ БУЏЕТА	3.180.127	3.180.127	0	0	0	0	0
472100	Накнаде из буџета у случају болести и инвалидности	0						
472200	Накнаде из буџета за породилско одсуство	0						
472300	Накнаде из буџета за децу и породицу	0						
472400	Накнаде из буџета за случај незапослености	0						
472500	Старосне и породичне пензије из буџета	0						
472600	Накнаде из буџета у случају смрти	0						
472700	Накнаде из буџета за образовање, културу, науку и спорт	0						
472800	Накнаде из буџета за становање и живот	3.180.127	3.180.127					
472900	Остале накнаде из буџета	0						
480000	ОСТАЛИ РАСХОДИ	6.000.000	0	0	0	0	0	6.000.000
481000	ДОТАЦИЈЕ НЕВЛАДИНИМ ОРГАНИЗАЦИЈАМА (5324 + 5325)	0	0	0	0	0	0	0
481100	Дотације непрофитним организацијама које пружају помоћ домаћинствима	0						
481900	Дотације осталим непрофитним институцијама	0						
482000	ПОРЕЗИ, ОБАВЕЗНЕ ТАКСЕ И КАЗНЕ	5.000.000	0	0	0	0	0	5.000.000
482100	Остали порези	800.000						800.000
482200	Обавезне таксе	3.400.000						3.400.000
482300	Новчане казне	800.000						800.000
483000	НОВЧАНЕ КАЗНЕ И ПЕНАЛИ ПО РЕШЕЊУ СУДОВА И СУДСКИХ ТЕЛА (5331)	1.000.000	0	0	0	0	0	1.000.000
483100	Новчане казне и пенали по решењу судова и судских тела	1.000.000						1.000.000
484000	НАКНАДА ШТЕТЕ ЗА ПОВРЕДЕ ИЛИ ШТЕТУ НАСТАЛУ УСЛЕД ЕЛЕМЕНТАРНИХ НЕПОГОДА ИЛИ ДРУГИХ ПРИРОДНИХ УЗРОКА (5333 + 5334)	0	0	0	0	0	0	0
484100	Накнада штете за повреде или штету услед елементарних непогода	0						

484200	Накнада штете од дивљачи	0						
485000	НАКНАДА ШТЕТЕ ЗА ПОВРЕДЕ ИЛИ ШТЕТУ НАНЕТУ ОД СТРАНЕ ДРЖАВНИХ ОРГАНА (5336)	0	0	0	0	0	0	0
485100	Накнада штете за повреде или штету нанете од стране државних органа	0						
489000	РАСХОДИ КОЈИ СЕ ФИНАНСИРАЈУ ИЗ СРЕДСТАВА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ НАЦИОНАЛНОГ ИНВЕСТИЦИОНОГ ПЛАНА (5338)	0	0	0	0	0	0	0
489100	Расходи који се финансирају из средстава за реализацију националног инвестиционог плана	0						
500000	ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ	16.190.000	1.191.000	0	14.999.000	0	0	0
510000	ОСНОВНА СРЕДСТВА	16.190.000	1.191.000	0	14.999.000	0	0	0
511000	ЗГРАДЕ И ГРАБЕВИНСКИ ОБЈЕКТИ	3.600.000	0	0	3.600.000	0	0	0
511100	Куповина зграда и објеката	0						
511200	Изградња зграда и објеката	0						
511322	Капитално одржавање зграда и објеката - санација мокрих чворова ДС	3.600.000			3.600.000			
511400	Пројектно планирање	0						
512000	МАШИНЕ И ОПРЕМА	11.391.000	1.191.000	0	10.200.000	0	0	0
512113	Опрема за саобраћај	0						
512251	Административна опрема - намештај	4.000.000			4.000.000			
512251	Административна опрема - набавка новог котла	0						
512211	Административна опрема - опрема за кухињу	5.000.000			5.000.000			
512211	Административна опрема - опрема за техничку службу	1.191.000	1.191.000					
512211	Административна опрема - пренето из 2023 године	0						
512511	Болнички кревети	0						
512511	Медицински и лабораторијски апарати - медицинска опрема	0						
512600	Опрема за образовање, културу и спорт	0						
512700	Опрема за војску	0						
512800	Опрема за јавну безбедност - опрема за ПП заштиту	1.200.000			1.200.000			
512800	Опрема за јавну безбедност - видео надзор	0						
512900	Опрема за производњу, моторна, непокретна и немоторна опрема	0						

513000	ОСТАЛЕ НЕКРЕТНИНЕ И ОПРЕМА (5357)	0	0	0	0	0	0
513100	Остале некретнине и опрема	0					
514000	КУЛТИВИСАНА ИМОВИНА (5359)	0	0	0	0	0	0
514100	Култивисана имовина	0					
515000	НЕМАТЕРИЈАЛНА ИМОВИНА (5361)	1.199.000	0	0	1.199.000	0	0
515100	Нематеријална имовина - софтвер	1.199.000			1.199.000		
520000	ЗАЛИХЕ	0	0	0	0	0	0
521000	РОБНЕ РЕЗЕРВЕ (5364)	0	0	0	0	0	0
521100	Робне резерве	0					
522000	ЗАЛИХЕ ПРОИЗВОДЊЕ (од 5366 до 5368)	0	0	0	0	0	0
522100	Залихе материјала	0					
522200	Залихе недовршене производње	0					
522300	Залихе готових производа	0					
523000	ЗАЛИХЕ РОБЕ ЗА ДАЉУ ПРОДАЈУ	0	0	0	0	0	0
523100	Залихе робе за даљу продају	0					
530000	ДРАГОЦЕНОСТИ (5372)	0	0	0	0	0	0
531000	ДРАГОЦЕНОСТИ (5373)	0	0	0	0	0	0
531100	Драгоцености	0					
540000	ПРИРОДНА ИМОВИНА (5375 + 5377 + 5379)	0	0	0	0	0	0
541000	ЗЕМЉИШТЕ (5376)	0	0	0	0	0	0
541100	Земљиште	0					
542000	РУДНА БОГАТСТВА (5378)	0	0	0	0	0	0
542100	Копови	0					
543000	ШУМЕ И ВОДЕ (5380 + 5381)	0	0	0	0	0	0
543100	Шуме	0					
543200	Воде	0					
550000	НЕФИНАНСИЈСКА ИМОВИНА КОЈА СЕ ФИНАНСИРА ИЗ СРЕДСТАВА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ НАЦИОНАЛНОГ ИНВЕСТИЦИОНОГ ПЛАНА (5383)	0	0	0	0	0	0

551000	НЕФИНАНСИЈСКА ИМОВИНА КОЈА СЕ ФИНАНСИРА ИЗ СРЕДСТАВА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ НАЦИОНАЛНОГ ИНВЕСТИЦИОНОГ ПЛАНА (5384)	0	0	0	0	0	0	0
55100	нефинансијска имовина која се финансира из средстава за реализацију националног инвестиционог	0						
	УКУПНИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112

Ред. Број	Опис	Укупно	Буџет Републике Социјална заштита	Град	Покрајина	РФЗО	Тржишни приходи	Остала средства
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	ТЕКУЋИ ПРИХОДИ И ПРИМАЊА ОД ПРОДАЈЕ НЕФИНАНСИЈСКЕ ИМОВИНЕ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
	ТЕКУЋИ РАСХОДИ И ИЗДАЦИ ЗА НЕФИНАНСИЈСКУ ИМОВИНУ	369.332.745	82.235.687	0	25.707.457	45.430.489	6.000.000	209.959.112
		0	0	0	0	0	0	0

За Управни одбор
Геронтолошког центра "Сомбор"
Председник Управног одбора

Мирослав Улемек